



DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

Katowice, dnia 12 listopada 2025 r.

Poz. 6269

UCHWAŁA NR XXIII/203/25 RADY MIEJSKIEJ W BYTOMIU

z dnia 27 października 2025 r.

zmieniająca uchwałę budżetową miasta Bytomia na 2025 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2025 r. poz. 1153), art. 12 pkt 5 w zw. z art. 92 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie powiatowym (Dz. U. z 2024 r. poz. 107, z późn. zm.), art. 212 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 1530, z późn. zm.)

uchwała się, co następuje:

§ 1. W budżecie miasta Bytomia na 2025 rok dokonuje się zmian w następujący sposób:

<u>po stronie dochodów</u>	<u>zmniejszenie</u>	<u>zwiększenie</u>
<u>w zakresie zadań własnych gminy</u>		
w dziale 758 – Różne rozliczenia	zł	– 2 186 248
dochody bieżące:	zł	– 2 186 248
– środki na uzupełnienie dochodów miast na prawach powiatu	zł	– 2 186 248
w dziale 801 – Oświata i wychowanie	zł	– 34 325
dochody bieżące:	zł	– 34 325
– wpływy z różnych dochodów	zł	– 34 325
<u>w zakresie zadań własnych powiatu</u>		
w dziale 801 – Oświata i wychowanie	zł	– 77 438
dochody bieżące:	zł	– 77 438
– wpływy z różnych dochodów	zł	– 77 438
w dziale 854 – Edukacyjna opieka wychowawcza	zł	– 16 829
dochody bieżące:	zł	– 16 829
– wpływy z różnych dochodów	zł	– 16 829
<u>po stronie wydatków</u>	<u>zmniejszenie</u>	<u>zwiększenie</u>

w zakresie zadań własnych gminy

w dziale 801 – Oświata i wychowanie	zł	–	34 325
rozdz. 80101 – Szkoły podstawowe	zł	–	16 580
wydatki bieżące:	zł	–	16 580
– wydatki jednostek budżetowych, w tym na:	zł	–	2 580
wynagrodzenia i składki od nich naliczane	zł	–	2 580
– świadczenia na rzecz osób fizycznych	zł	–	14 000
rozdz. 80149 – Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci w przedszkolach, oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych i innych formach wychowania przedszkolnego	zł	–	8 369
wydatki bieżące:	zł	–	8 369
– wydatki jednostek budżetowych, w tym na:	zł	–	1 369
wynagrodzenia i składki od nich naliczane	zł	–	1 369
– świadczenia na rzecz osób fizycznych	zł	–	7 000
rozdz. 80195 – Pozostała działalność	zł	–	9 376
wydatki bieżące:	zł	–	9 376
– wydatki jednostek budżetowych, w tym na:	zł	–	1 376
wynagrodzenia i składki od nich naliczane	zł	–	1 376
– świadczenia na rzecz osób fizycznych	zł	–	8 000
w dziale 852 – Pomoc społeczna	zł	–	1 225 248
rozdz. 85202 – Domy pomocy społecznej	zł	–	739 384
wydatki bieżące:	zł	–	739 384
– wydatki jednostek budżetowych, w tym na:	zł	–	739 384
wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	zł	–	739 384
rozdz. 85215 – Dodatki mieszkaniowe	zł	–	485 864
wydatki bieżące:	zł	–	485 864
– świadczenia na rzecz osób fizycznych	zł	–	485 864

w zakresie zadań własnych powiatu

w dziale 801 – Oświata i wychowanie	zł	–	77 438
rozdz. 80101 – Szkoły podstawowe	zł	–	25 125
wydatki bieżące:	zł	–	25 125
– wydatki jednostek budżetowych, w tym na:	zł	–	4 125
wynagrodzenia i składki od nich naliczane	zł	–	4 125
– świadczenia na rzecz osób fizycznych	zł	–	21 000
rozdz. 80120 – Licea ogólnokształcące	zł	–	33 065
wydatki bieżące:	zł	–	33 065
– wydatki jednostek budżetowych, w tym na:	zł	–	5 065
wynagrodzenia i składki od nich naliczane	zł	–	5 065
– świadczenia na rzecz osób fizycznych	zł	–	28 000
rozdz. 80195 – Pozostała działalność	zł	–	19 248
wydatki bieżące:	zł	–	19 248
– wydatki jednostek budżetowych, w tym na:	zł	–	3 248
wynagrodzenia i składki od nich naliczane	zł	–	3 248
– świadczenia na rzecz osób fizycznych	zł	–	16 000
w dziale 851 – Ochrona zdrowia	zł	–	1 000 000

rozd. 85111 – Szpitale ogólne	zł	–	1 000 000
wydatki bieżące:	zł	–	1 000 000
– wydatki jednostek budżetowych, w tym na:	zł	–	1 000 000
wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	zł	–	1 000 000
w dziale 854 – Edukacyjna opieka wychowawcza	zł	–	16 829
rozd. 85402 – Specjalne ośrodki wychowawcze	zł	–	16 829
wydatki bieżące:	zł	–	16 829
– wydatki jednostek budżetowych, w tym na:	zł	–	2 829
wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	zł	–	2 829
– świadczenia na rzecz osób fizycznych	zł	–	14 000
w dziale 855 – Rodzina	zł	39 000	–
rozd. 85510 – Działalność placówek opiekuńczo-wychowawczych	zł	39 000	–
wydatki bieżące:	zł	39 000	–
– świadczenia na rzecz osób fizycznych	zł	39 000	–

§ 2. W uchwale nr XII/101/24 Rady Miejskiej w Bytomiu z 16 grudnia 2024 roku w sprawie uchwały budżetowej miasta Bytomia na 2025 rok:

1) § 3 otrzymuje brzmienie:

„§ 3. Planowany deficyt budżetu w kwocie 46 271 127 zł, który zostanie sfinansowany środkami z tytułu zaciągniętej pożyczki na rynku krajowym w kwocie 28 540 083 zł, środkami z lokat dokonanych w latach ubiegłych w kwocie 3 052 628 zł, wolnymi środkami, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 6 ustawy w kwocie 2 604 368 zł oraz niewykorzystanymi środkami pieniężnymi na rachunku bieżącym budżetu, wynikającymi z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach oraz wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków w kwocie 12 074 048 zł, zgodnie z załącznikiem nr 4.”, przedłożonym w załączniku nr 1 do niniejszej uchwały;

2) § 4 otrzymuje brzmienie:

„§ 4. Planowane przychody budżetu w łącznej kwocie 77 731 044 zł, zgodnie z załącznikiem nr 5.” przedłożonym w załączniku nr 2 do niniejszej uchwały;

3) § 7 otrzymuje brzmienie:

„§ 7. Planowane dotacje z budżetu miasta w wysokości 141 182 179 zł, zgodnie z załącznikiem nr 7.” przedłożonym w załączniku nr 3 do niniejszej uchwały;

4) w § 8:

a) ust. 5 otrzymuje brzmienie:

„5. Planowane wydatki realizowane w ramach budżetu obywatelskiego w wysokości 4 822 218 zł, zgodnie z załącznikiem nr 8.”, przedłożonym w załączniku nr 4 do niniejszej uchwały,

b) ust. 6 otrzymuje brzmienie:

„6. Planowane z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 przychody w kwocie 5 078 613 zł i dochody w kwocie 37 877 176 zł oraz wydatki nimi finansowane w kwocie 42 955 789 zł, w tym wydatki bieżące w kwocie 3 637 zł oraz wydatki majątkowe w ramach Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych w kwocie 5 078 487 zł, Rządowego Funduszu Polski Ład: Programu Inwestycji Strategicznych w kwocie 35 229 465 zł i Rządowego Programu Odbudowy Zabytków w kwocie 2 644 200 zł, zgodnie z załącznikiem nr 9.”, przedłożonym w załączniku nr 5 do niniejszej uchwały,

c) ust. 7 otrzymuje brzmienie:

„7. Planowane ze środków Funduszu Pomocy przychody w kwocie 330 945 zł oraz dochody w kwocie 10 179 529 zł, które przeznacza się na finansowanie wydatków na realizację zadań określonych w ustawie o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa w kwocie 10 510 474 zł, zgodnie z załącznikiem nr 12.”, przedłożonym w załączniku nr 6 do niniejszej uchwały.

§ 3. Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta.

§ 4. Uchwała podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego i wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący Rady Miejskiej

Michał Staniszewski

Załącznik nr 1 do uchwały nr XXIII/203/25
Rady Miejskiej w Bytomiu
z dnia 27 października 2025 r.
stanowiący jednocześnie
załącznik nr 4 do uchwały nr XII/101/24
Rady Miejskiej w Bytomiu z dnia 16 grudnia 2024 r.

PLANOWANY DEFICYT BUDŻETU MIASTA BYTOMIA W 2025 ROKU

w złotych

Wyszczególnienie	Kwota
Prognozowane dochody	1 448 885 031
Planowane wydatki	1 495 156 158
Deficyt	-46 271 127
Źródła sfinansowania deficytu, w tym:	46 271 127
– środki z tytułu zaciągniętej pożyczki na rynku krajowym	28 540 083
– środki z lokat dokonanych w latach ubiegłych	3 052 628
– wolne środki, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 6 ustawy	2 604 368
– środki pieniężne wynikające z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach oraz wynikające z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków	12 074 048

Załącznik nr 2 do uchwały nr XXIII/203/25
Rady Miejskiej w Bytomiu
z dnia 27 października 2025 r.
stanowiący jednocześnie
załącznik nr 5 do uchwały nr XII/101/24
Rady Miejskiej w Bytomiu z dnia 16 grudnia 2024 r.

PLAN PRZYCHODÓW NA 2025 ROK

w złotych	
Wyszczególnienie	Kwota
Razem	77 731 044
Przychody z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikające z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach	9 258 609
Przychody wynikające z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków	2 815 439
Wolne środki, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 6 ustawy	2 604 368
Przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym	60 000 000
Przelewy dokonane z lokat z lat ubiegłych	3 052 628

Załącznik nr 3 do uchwały nr XXIII/203/25
Rady Miejskiej w Bytomiu
z dnia 27 października 2025 r.
stanowiący jednocześnie
załącznik nr 7 do uchwały nr XII/101/24
Rady Miejskiej w Bytomiu z dnia 16 grudnia 2024 r.

ZESTAWIENIE DOTACJI PLANOWANYCH DO UDZIELENIA Z BUDŻETU MIASTA W 2025 ROKU

w złotych

Lp.	Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Kwota dotacji		
				podmiotowej	przedmiotowej	celowej
DOTACJE OGÓŁEM (I+II)				141 182 179		
I. Dotacje planowane do udzielenia jednostkom sektora finansów publicznych				14 270 000	0	61 106 036
1	600	60004	Wpłaty zmiennej części składki rocznej na rzecz Górnośląsko-Zagłębiowskiej Metropolii na organizację publicznego transportu zbiorowego, w tym:	0	0	53 346 818
			część bieżąca	0	0	53 246 669
			część majątkowa	0	0	100 149
2	730	73095	Dotacja dla Akademii Sztuk Teatralnych im. St. Wyspiańskiego w Krakowie na dofinansowanie bieżącej działalności funkcjonującego w Bytomiu Wydziału Teatru Tańca	0	0	300 000
3	750	75095	Wpłaty części stałej składki rocznej na rzecz Górnośląsko-Zagłębiowskiej Metropolii	0	0	1 187 305
4	801	80195	Refinansowanie kosztów nauki religii różnych wyznań za dzieci będące mieszkańcami Bytomia	0	0	30 000
6	851	85154	Dotacja dla Bytomskiego Centrum Kultury na realizację zadania publicznego z zakresu przeciwdziałania uzależnieniom i zapobiegania patologiom społecznym pn. „LOKA – Letnia Oferta Kulturalnych Atrakcji”	0	0	29 760
5	853	Razem	Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	0	0	125 203
		85311	Finansowanie udziału mieszkańców Bytomia w warsztatach terapii zajęciowej na terenie innych powiatów	0	0	35 203
		85395	Dotacja dla Śląskiego Uniwersytetu Medycznego w Katowicach na prowadzenie Bytomskiego Uniwersytetu Trzeciego Wieku	0	0	90 000
7	855	Razem	Rodzina	0	0	4 596 950
		85508	Finansowanie kosztów utrzymania dzieci pochodzących z Bytomia umieszczonych w rodzinach zastępczych na terenie innych powiatów	0	0	2 296 950
		85510	Finansowanie kosztów utrzymania dzieci pochodzących z Bytomia umieszczonych w placówkach opiekuńczo-wychowawczych na terenie innych powiatów	0	0	2 300 000
8	900	90002	Dotacja na prowadzenie działań edukacyjnych z zakresu prawidłowego gospodarowania odpadami komunalnymi	0	0	60 000
9	921	Razem	Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	14 270 000	0	1 430 000
		92113	Dotacje dla Bytomskiego Centrum Kultury, w tym na:	6 170 000	0	1 420 000
			dofinansowanie bieżącej działalności	6 170 000	0	0
			organizację II edycji wydarzenia pn. Aglo Festiwal	0	0	100 000

			promocję wydarzenia pn. Kongres Metropolia Kultury	0	0	20 000
			remont i poprawę stanu technicznego budynku Bytomskiego Centrum Kultury oraz zakup wyposażenia	0	0	1 300 000
	92114		Dotacja dla Teatru Tańca i Ruchu Rozbark na dofinansowanie bieżącej działalności	3 140 000	0	0
	92116		Dotacje dla Miejskiej Biblioteki Publicznej, w tym na:	4 960 000	0	10 000
			dofinansowanie bieżącej działalności	4 960 000	0	0
			sfinansowanie wkładu własnego w ramach realizacji projektu pn. „Zaś mom chyntka na ksionzka (czyli Apetyt na książkę. Repeta)”	0	0	10 000
II. Dotacje planowane do udzielenia jednostkom spoza sektora finansów publicznych				50 880 305	0	14 925 838
1	630	63095	Dotacje na organizację imprez turystycznych i krajoznawczych w ramach realizacji zadań publicznych z zakresu turystyki i krajoznawstwa w oparciu o konkurs ofert	0	0	41 500
2	750	75095	Dotacje na realizację zadań publicznych miasta Bytomia skierowanych do mieszkańców Bytomia i organizacji pozarządowych działających na terenie miasta Bytomia, wsparcie działań doradczych i szkoleniowych oraz prowadzenie Centrum Organizacji Pozarządowych oraz wybór operatora regrantingu	0	0	190 000
3	754	75412	Dotacje dla jednostek ochotniczych straży pożarnych, w tym na:	0	0	176 200
			dofinansowanie bieżącej działalności	0	0	30 000
			realizację projektu w ramach budżetu obywatelskiego pn. „Razem dla Stolarzowic i Górnik”, w tym: – poprawa warunków socjalnych w strażnicy OSP Stolarzowice – 66 200 zł – kompleksowa renowacja gaśniczych wozów konnych na potrzeby dydaktyczno-edukacyjne w OSP Górnik – 80 000 zł	0	0	146 200
4	755	75515	Dotacje dla organizacji pozarządowych wybranych w trybie konkursu ofert na świadczenie usług nieodpłatnej pomocy prawnej, poradnictwa obywatelskiego oraz edukacji prawnej	0	0	213 152
5	801	Razem	Oświata i wychowanie	39 638 463	0	63 677
			Dotacje udzielane niepublicznym szkołom i placówkom oświatowym funkcjonującym na terenie miasta w podziale na następujące rozdziały klasyfikacji budżetowej:	39 638 463	0	13 677
			80101 – Szkoły podstawowe	1 996 840	0	0
			80104 – Przedszkola	6 313 721	0	0
			80108 – Szkoły podstawowe dla dorosłych	44 482	0	0
			80115 – Technika	2 381 415	0	0
			80116 – Szkoły policealne	7 608 186	0	0
			80117 – Branżowe szkoły I i II stopnia	839 270	0	0
			80120 – Licea ogólnokształcące	1 343 797	0	0
			80122 – Licea ogólnokształcące dla dorosłych	576 218	0	0
			80149 – Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci w przedszkolach, oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych i innych formach wychowania przedszkolnego	16 388 467	0	0
			80150 – Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci i młodzieży w szkołach podstawowych	1 344 962	0	0

			80152 – Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci i młodzieży w gimnazjach, klasach dotychczasowego gimnazjum prowadzonych w szkołach innego typu, liceach ogólnokształcących, technikach, szkołach policealnych, branżowych szkołach I i II stopnia i klasach dotychczasowej zasadniczej szkoły zawodowej prowadzonych w branżowych szkołach I stopnia oraz szkołach artystycznych	801 105	0	0
			80153 – Zapewnienie uczniom prawa do bezpłatnego dostępu do podręczników, materiałów edukacyjnych lub materiałów ćwiczeniowych	0	0	13 677
		80195	Dotacje dla organizacji pozarządowych na realizację zadań o charakterze edukacyjnym	0	0	50 000
6	851	Razem	Ochrona zdrowia	0	0	775 240
		85154	Dotacje na przeciwdziałanie uzależnieniom i zapobieganie patologiom społecznym przy współpracy z podmiotami wyłonionymi w drodze konkursów ofert i innych procedur	0	0	375 240
		85195	Dotacje na zapewnienie opieki hospicyjno-paliatywnej w domu chorego, rehabilitację oraz realizację innych zadań z zakresu ochrony zdrowia	0	0	400 000
7	852	Razem	Pomoc społeczna	0	0	1 225 807
		85202	Dotacje na realizację zadań z zakresu:	0	0	730 000
			działań na rzecz osób niepełnosprawnych przy współpracy z podmiotami wyłonionymi w drodze konkursów ofert i innych procedur, w tym prowadzenia na zlecenie miasta domu pomocy społecznej o zasięgu ponadgminnym	0	0	60 000
			dofinansowania wynagrodzeń dla pracowników jednostek organizacyjnych pomocy społecznej w postaci dodatku motywacyjnego na lata 2024-2027	0	0	670 000
		85220	Dotacje na dofinansowanie wynagrodzeń dla pracowników jednostek organizacyjnych pomocy społecznej w postaci dodatku motywacyjnego na lata 2024-2027	0	0	135 807
		85295	Dotacje na wsparcie i opiekę osób z niepełnosprawnością intelektualną w mieszkaniach wspomaganych przy współpracy z podmiotami wyłonionymi w drodze konkursów ofert i innych procedur	0	0	360 000
8	853	Razem	Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	606 205	0	100 000
		85311	Dotacje na realizację zadań z zakresu rehabilitacji zawodowej i społecznej osób niepełnosprawnych w ramach warsztatów terapii zajęciowej funkcjonujących na terenie miasta	606 205	0	0
		85395	Dotacje na realizację zadań z zakresu polityki senioralnej	0	0	100 000
9	854	Razem	Edukacyjna opieka wychowawcza	10 635 637	0	0
		85404	Dotacje dla niepublicznych placówek oświatowych na realizację zadań z zakresu wczesnego wspomagania rozwoju dziecka	1 524 527	0	0
		85419	Dotacja dla niepublicznego ośrodka rehabilitacyjno-edukacyjno-wychowawczego (OREW) na dofinansowanie bieżącej działalności	9 111 110	0	0
10	855	Razem	Rodzina	0	0	2 087 189
		85504	Dotacje na realizację zadań z zakresu:	0	0	725 399
			dziennej opieki nad dziećmi w niepublicznych placówkach wsparcia dziennego	0	0	677 011
			dofinansowania wynagrodzeń pracowników jednostek wspierania rodziny	0	0	48 388
		85516	Dotacje dla niepublicznych żłobków i klubów dziecięcych na dofinansowanie bieżącej działalności	0	0	1 361 790
11	900	Razem	Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	0	0	7 184 273
		90005	Razem	0	0	6 458 467
			Dotacje na modernizację źródeł ciepła w ramach Programu Ciepłe Mieszkanie	0	0	6 311 347

			Dotacje na realizację zadań z zakresu ograniczenia emisji zanieczyszczeń, poprawy jakości powietrza i efektywności energetycznej budynków w ramach programu pn. „Stop smog z GZM”	0	0	147 120
		90095	Razem	0	0	725 806
			Dotacje na realizację zadań z zakresu wspierania edukacji ekologicznej oraz przeciwdziałania bezdomności zwierząt	0	0	30 000
			Dotacja na realizowaną w ramach budżetu obywatelskiego inwestycję pn. „Odrodzenie skweru przy ul. Tuwima”	0	0	499 000
			Dotacje na modernizację i rozwój infrastruktury ogrodowej na terenie ogólnym rodzinnych ogródków działkowych	0	0	196 806
12	921	Razem	Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	0	0	2 118 800
		92120	Dotacja dla Zakonu Braci Mniejszych – Franciszkanów Prowincji Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny na realizację inwestycji pn. „Renowacja zabytkowego kościoła św. Wojciecha w Bytomiu, pl. Klasztorny 1”	0	0	1 730 000
		92195	Dotacje dla organizacji pozarządowych wybranych w trybie konkursu ofert na realizację zadań z zakresu kultury i sztuki	0	0	388 800
13	926	92695	Dotacje dla organizacji pozarządowych wybranych w trybie konkursu ofert na realizację zadań z zakresu kultury fizycznej i sportu	0	0	750 000

Załącznik nr 4 do uchwały nr XXIII/203/25
Rady Miejskiej w Bytomiu
z dnia 27 października 2025 r.
stanowiący jednocześnie
załącznik nr 8 do uchwały nr XII/101/24
Rady Miejskiej w Bytomiu z dnia 16 grudnia 2024 r.

PLAN WYDATKÓW NA REALIZACJĘ ZADAŃ W RAMACH BUDŻETU OBYWATELSKIEGO NA 2025 ROK

w złotych

Wyszczególnienie	Rozdział	Kwota
„Razem dla zdrowia zwierząt” – modernizacja schroniskowego ambulatorium	90013	267 717
Aktywny Zakątek	80101	449 196
Bezpieczne podwórko z siłownią pod chmurką	80101	201 909
BOISKO (Bezpieczne Ogólnodostępne Integrujące Sportowe Kompleksowe Otwarte) w SP 51	80101	369 104
Bytom miastem karate	92695	16 000
Bytomskie Wibracje Muzyczne	Razem	267 500
	w tym:	
	92195	244 900
	75023	22 600
Ferie z Rekinkami	92695	30 160
Odrodzenie Skweru przy ul. Tuwima	90095	499 000
Ogrodowo-komputerowy raj w Szkole Podstawowej nr 5 w Bytomiu	80101	321 628
Ogród zmysłów, zabaw i pomysłów – powstanie naukowo-sensorycznych miejsc oraz edukacji interaktywnej na terenie Przedszkoli Miejskich nr 16, 20, 30, 59	80104	499 000
Razem dla Stolarzowic i Górnik	Razem	437 504
	w tym:	
	75412	146 200
	80101	107 000
	80104	74 304
	92695	110 000
Relaks pod chmurką – rozbudowa basenu odkrytego z atrakcjami	92604	996 000
Skatepark Miechowice	80101	427 500
Wesoły pociąg krasnoludków	80104	40 000
	Razem	4 822 218

Załącznik nr 5 do uchwały nr XXIII/203/25
Rady Miejskiej w Bytomiu
z dnia 27 października 2025 r.
stanowiący jednocześnie
załącznik nr 9 do uchwały nr XII/101/24
Rady Miejskiej w Bytomiu z dnia 16 grudnia 2024 r.

PLAN PRZYCHODÓW I DOCHODÓW POCHODZĄCYCH Z FUNDUSZU PRZECIWDZIAŁANIA COVID-19 I WYDATKÓW NIMI FINANSOWANYCH NA 2025 ROK

Wyszczególnienie		w złotych Kwota
Przychody § 905	Niewykorzystane środki pieniężne na rachunku bieżącym budżetu, pochodzące z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 wynikające z rozliczenia dochodów i wydatków przeznaczonych na:	5 078 613
	finansowanie zadań inwestycyjnych z Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych	5 078 487
	refundowanie podatku VAT odbiorcom paliw gazowych w gospodarstwach domowych	126
Dochody	Środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19, w tym:	37 877 176
§ 2180	Środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 na finansowanie lub dofinansowanie realizacji zadań związanych z przeciwdziałaniem COVID-19	3 511
§ 6090	Środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych związanych z przeciwdziałaniem COVID-19	2 644 200
§ 6370	Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych	35 229 465
Wydatki	Wydatki finansowane ze środków Funduszu Przeciwdziałania COVID-19, w tym:	42 955 789
Wydatki bieżące, w tym:		3 637
853 85395	Dodatek gazowy	3 511
	Wydatki poniesione z tytułu zwrotu do budżetu Wojewody Śląskiego niewykorzystanych w 2024 roku środków przeznaczonych na refundowanie podatku VAT odbiorcom paliw gazowych w gospodarstwach domowych	126
Wydatki majątkowe, w tym:		42 952 152
§ 6100	Wydatki na zadania inwestycyjne realizowane ze środków otrzymanych z Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych, w tym:	5 078 487
600 60016	Przebudowa ul. Nickła wraz ze skrzyżowaniem z ul. Daleką	5 078 487
§ 6370	Wydatki poniesione ze środków z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych, w tym:	35 229 465
600 60015	Przebudowa dróg i chodników wraz z infrastrukturą towarzyszącą w części ulic Piłsudskiego, Matejki, Krakowskiej oraz pl. Sobieskiego w Bytomiu	29 999 993
801 80104	Adaptacja budynku przy ul. Jana Smolenia 20 w Bytomiu na potrzeby przedszkola miejskiego oraz oddziału żłobkowego	1 598 000
801 80104	Poprawa efektywności energetycznej Przedszkola Miejskiego nr 9 przy ul. Obywatelskiej 6 w Bytomiu	1 675 594
900 90015	Poprawa efektywności energetycznej w Gminie Bytom	57 414
926 92695	Remont i adaptacja obiektów przy ul. Worpie 18 i ul. Stolarzowickiej 19	1 898 464
	Wydatki na zadania realizowane ze środków otrzymanych z Rządowego Programu Odbudowy Zabytków, w tym:	2 644 200
§ 6570	Dotacja celowa na finansowanie zadań inwestycyjnych obiektów zabytkowych jednostkom niezaliczanym do sektora finansów publicznych	1 660 800
921 92120	Renowacja zabytkowego kościoła Św. Wojciecha w Bytomiu, pl. Klasztorny 1	1 660 800
§ 6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	983 400

801 80101	Czyszczenie, naprawa i hydrofobizacja ścian i mansard budynku Szkoły Podstawowej nr 6 przy ul. Królowej Jadwigi 2 w Bytomiu	983 400
-----------	---	---------

Załącznik nr 6 do uchwały nr XXIII/203/25
Rady Miejskiej w Bytomiu
z dnia 27 października 2025 r.
stanowiący jednocześnie
załącznik nr 12 do uchwały nr XII/101/24
Rady Miejskiej w Bytomiu z dnia 16 grudnia 2024 r.

**PLAN PRZYCHODÓW I DOCHODÓW ZE ŚRODKÓW FUNDUSZU POMOCY I WYDATKÓW NIMI FINANSOWANYCH NA REALIZACJĘ ZADAŃ OKREŚLONYCH
W USTAWIE O POMOCY OBYWATEŁOM UKRAINY W ZWIĄZKU Z KONFLIKTEM ZBROJNYM NA TERYTORIUM TEGO PAŃSTWA W 2025 ROKU**

			w złotych
Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Kwota
Przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu pochodzące z Funduszu Pomocy z przeznaczeniem na realizację zadań dotyczących zabezpieczenia pobytu na terenie miasta ludności uchodźczej z terytorium Ukrainy (§ 905)			330 945
Dochody ze środków Funduszu Pomocy (§ 2100):			10 179 529
750	75095	Administracja publiczna, Pozostała działalność	8 369
758	75814	Różne rozliczenia, Różne rozliczenia finansowe	9 246 758
801	80153	Oświata i wychowanie, Zapewnienie uczniom prawa do bezpłatnego dostępu do podręczników, materiałów edukacyjnych lub materiałów ćwiczeniowych	54 681
852	85295	Pomoc społeczna, Pozostała działalność	58 764
853	85395	Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej, Pozostała działalność	15 996
854	85495	Edukacyjna opieka wychowawcza, Pozostała działalność	7 709
855	85595	Rodzina, Pozostała działalność	787 252
Wydatki na realizację zadań określonych w ustawie o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa, w tym:			10 478 851
750	75095	Art. 4 – Uznanie pobytu za legalny na podstawie wniosku; nadanie numeru PESEL	8 369
801	Razem	Art. 50 – Dodatkowe zadania oświatowe związane z kształceniem, wychowaniem i opieką nad dziećmi i uczniami będącymi obywatelami Ukrainy	9 443 080
		Art. 50b – Zakup podręczników, materiałów edukacyjnych i materiałów ćwiczeniowych dla uczniów będących obywatelami Ukrainy	54 681
852	85295	Art. 29 – Świadczenia z pomocy społecznej	55 064
		Art. 29 w zw. z art. 17 ustawy o pomocy społecznej – składki na ubezpieczenie zdrowotne	3 700
853	85395	Art. 26a – Wydawanie orzeczeń, legitymacji oraz kart parkingowych osobom wskazanym przez Powiatowy Zespół ds. Orzekania o Niepełnosprawności	15 996
854	85406	Art. 50 – Dodatkowe zadania oświatowe związane z kształceniem, wychowaniem i opieką nad dziećmi i uczniami będącymi obywatelami Ukrainy	103 000
	85495	Art. 53 – Wypłata stypendiów i zasiłków szkolnych	7 709
855	85595	Art. 26 – Wypłata świadczeń rodzinnych, świadczeń rodzicielskich	617 835
		Art. 27 – Zapewnienie pieczy zastępczej pozbawionym opieki i wychowania rodziców dzieciom będącym obywatelami Ukrainy	169 417
Wydatki poniesione z tytułu zwrotu do budżetu Wojewody Śląskiego niewykorzystanych w 2024 roku środków finansowych z Funduszu Pomocy, przeznaczonych na wsparcie jednostek samorządu terytorialnego w realizacji zadań dotyczących zabezpieczenia pobytu na terenie miasta ludności uchodźczej z terytorium Ukrainy			31 623